

1/1

Expéditeur (nom, adresse, pays)
MAGNA PT S.p.a.
Via dei ciclamini, 4
I-70026 MODUGNO - BARI

INTERNATIONALER FRACHTBRIEF

CMR

LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL

Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen

Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR) Straßengüterverkehrs (CMR)

2 Destinataro (Ragione sociale, città, stato)
Destinataire (nom, adresse, pays)
Renault centre Logist
Puiseux
3 Ruedu bois Angot
F-95650
Puiseux pontoi

16 Trasportatore (Ragione sociale, città, stato)
Transporteur (nom, adresse, pays)

IN TIME EXPRESS LOGISTIK GMBH

3 Luogo previsto per la consegna della merce
Lieu prévu pour la livraison de la marchandise

17 Trasportatori successivi (Ragione sociale, città, stato)
Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)

Ort/Lieu **IDEM**
Land/Pays

4 Luogo e data della presa in carico della merce
Lieu et date de la prise en charge de la marchandise

Ort/Lieu **MODUGNO**

Land/Pays **ITALY**

Datum/Date **07.11.2022**

5 Documenti allegati
Documents annexés
Delivery note: 7281965-4047385

S.C. WORLDEYE S.R.L.
C.U.I.: 29032345
Nr. O.R.C.: J39 / 471 / 25.08.2011
FOCŞANI, JUD. VRANCEA

18 Riserva e osservazioni del trasportatore
Réserves et observations des transporteurs

6 Contrassegni e numeri **7** Numero dei colli **8** Imballaggio **9** Descrizione

DC5 components
321041926R 3 carton box 150 pcs
DC4
384200446R 10 carton boxes 10 pcs

11 Peso lordo kg.
Poids brut.kg

12 Volume m3
Cubage m3

TOT 100kg

UN-Nr. Klasse Ziffer Buchstabe (ADR)
Un-No. Classe Chiffre Lettre (ADR)

13 Istruzioni del mittente
Instructions de l'expéditeur (formalités et autres)

D311025301

19 zu zahlen vom:
A payer par:

Fracht
Prix de transport
Ernäßigungen
Réductions
Zwischensumme
Solde
Zuschläge
Suppléments
Nebengebühren
Frais accessoires
Sonstiges
Divers
Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer

Absender
L'expéditeur

Währung
Monnaie

Empfänger
Le Destinataire

14 Rückerstattung / Remboursement

15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement

Transporto prepagato / Franco

Transporto a carico destinatario/ Non Franco : **FCA**

20 Convenzioni particolari / Conventions particulieres

21 Compilato a / Etablie à **MODUGNO** am / le **07.11.2022**

24 Merce ricevuta
Réception des marchandises
Data
Date

22 MAGNA PT S.p.a.- VIA DEI CICLAMINI, 4
I-70026 MODUGNO - BARI

23 (Firma e timbro del mittente)
(Signature et timbre de l'expéditeur)
MAGNA PT S.p.a.
VIA DEI CICLAMINI, 4
I-70026 MODUGNO - BARI

S.C. WORLDEYE S.R.L.
(Firma e timbro del trasportatore)
(Signature et timbre du transporteur)
Nr. O.R.C.: J39 / 471 / 25.08.2011
FOCŞANI, JUD. VRANCEA

(Firma e timbro del destinatario)
(Signature et timbre du destinataire)

25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen
von bis km

Paletten-Absender - Expéditeur des palettes

Paletten - Empfänger - Destinataire des palettes

von	bis	km	Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch	Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch
			Euro-Palette				Euro-palette			
			Gitterbox-Palette				Gitterbox-Palette			
			Einfach-Palette				Einfach-Palette			

26 Vertragspartner des Frachtführers

27 Amtliches Kennzeichen Nutzlast in kg

Targa motrice

Targa rimorchio

Bestätigung des Empfängers

Bestätigung des Fahrers

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7281965

DATE: 07.11.2022

12:00:00

TELETRANSMIS

349695

VENDEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1
D-74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANY
Notre No. Id.TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) - BA

DESTINATAIRE

Renault Centre Logist. de Puisseux
ZAC de la Chaussée de Puisseux
3 Rue du Bois-Angot
F-95650 PUISEUX-PONTOISE
CLP 01

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: D#Oronzo, Giuseppe
TELEPHONE: +39/0805858-645 / 654

EXPEDITION: 07.11.2022 A: 10:36
ARRIVEE: 09.11.2022 A: 12:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE	NBR	NUM.D'UC	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
PLUG 1 GEARBOX OIL-D US 489877	321041926R	150	PCE		3	68083036 a 68083038	50		

TRANSPORTEUR

DHL Freight GmbH
Postfach 11-20
D-74601 KÖLN
GERMANY

POIDS BRUT TOTAL: 8 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 3
N° DE L'UNITE DE TRANSP. B 01 EYE
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 489877

LIEU DE TRANSIT

PIANO DI CARICO

Data	Cliente/ Destinazione	Trasportatore
07/11/2022	Puisseux	IN TIME EXPRESS LOGISTIK GMBH
		Targa B 01 EYE

Codice	Numero Colli	Preparazione ✓	Caricamento ✓
pedana mix	1	✓	✓
Groupage			
#N/D			
#N/D			
#N/D			
#N/D			
#N/D			
#N/D			
#N/D			
#N/D			
TOT	1		

Firma

Stovell Perlo


PIANO DI CARICO

Data	Cliente/ Destinazione	Trasportatore
08/11/2022	Puisseux	ALDESTAV
		Targa B 623 ALD

Codice	Numero Colli	Preparazione ✓	Caricamento ✓
250R238700-001	3	✓	
Riferimento MAM B K9K HFE/BFB/XFD (C865)			
2517604300	2	✓	✓
KIT supporto assemblaggio frizione			
2507073821	1	✓	✓
Cablaggio della trasmissione EDISON			
		✓	✓
#N/D			
TOT	6		

Firma

COLANINNO